

Coming into force of Acts

Gouvernement du Québec

O.C. 1042-2013, 9 October 2013

An Act to amend the Election Act with regard to on-campus voting by students in vocational training centres and post-secondary educational institutions (2013, chapter 5)

— Coming into force of certain provisions of the Act

CONCERNING the coming into force of certain provisions of the Act to amend the Election Act with regard to on-campus voting by students in vocational training centres and post-secondary educational institutions

WHEREAS the Act to amend the Election Act with regard to on-campus voting by students in vocational training centres and post-secondary educational institutions (2013, chapter 5) was assented to on April 24, 2013;

WHEREAS section 17 of the said Act provides that the Act comes into force on April 24, 2013, except sections 1 and 2, paragraphs 1 and 2 of section 5, sections 9, 11 and 12, and the words “or in a vocational training centre or a post-secondary educational institution where they exercise their right to vote under section 301.25”, will come into force on November 24, 2013;

WHEREAS section 17 of the said Act provides that the provisions to come into force on November 24, 2013 may come into force at an earlier date set by the Government. Such a date may not be set before a recommendation to that effect is obtained from the Chief Electoral Officer stating that the preparations needed for the implementation of those provisions have been made and that the provisions may therefore come into force;

WHEREAS the Chief Electoral Officer has indicated that the preparations needed for the implementation of sections 1 and 2, paragraphs 1 and 2 of section 5, sections 9, 11 and 12, and the words “or in a vocational training centre or a post-secondary educational institution where they exercise their right to vote under section 301.25” in section 15 have been made and that the said provisions may therefore come into force as of November 4, 2013;

IT IS HEREBY ORDERED, accordingly, upon the recommendation of the Minister responsible for Democratic Institutions and Active Citizenship:

THAT the date for the coming into force of sections 1 and 2, paragraphs 1 and 2 of section 5, sections 9, 11 and 12, and the words “or in a vocational training centre or a post-secondary educational institution where they exercise their right to vote under section 301.25” of the Act to amend the Election Act with regard to on-campus voting by students in vocational training centres and post-secondary educational institutions (2013, chapter 5) shall be set to November 4, 2013.

JEAN ST-GELAIS,
Clerk of the Conseil exécutif

3048

Gouvernement du Québec

O.C. 1086-2013, 23 October 2013

An Act to prevent, combat and punish certain fraudulent practices in the construction industry and make other amendments to the Building Act (2011, chapter 35)

— Coming into force of certain provisions of the Act

COMING INTO FORCE of certain provisions of the Act to prevent, combat and punish certain fraudulent practices in the construction industry and make other amendments to the Building Act

WHEREAS the Act to prevent, combat and punish certain fraudulent practices in the construction industry and make other amendments to the Building Act (2011, chapter 35) was assented to on 9 December 2011;

WHEREAS section 68 of the Act provides that the Act comes into force on 9 December 2011, except sections 11 to 13, 22, 29 and 30, which come into force on the date or dates to be set by the Government, sections 42 to 45, which come into force on the same date as that to be set by the Government for the coming into force of sections 41, 43, 44 and 46 of chapter 17 of the statutes of 2011, respectively, sections 46 to 55, which come into force on the same date as that to be set by the Government for the coming into force of section 49 of chapter 17 of the statutes of 2011, and section 60, which comes into force on the same date as that to be set by the Government for the coming into force of section 63 of chapter 17 of the statutes of 2011;